

Italien-Ragusa: Betrieb von Wasserversorgungsunternehmen

OJ S 61/2016 26/03/2016

Bekanntmachung vergebener Aufträge**Dienstleistungen****Richtlinie 2004/18/EG****Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

I.1. Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Comune di Ragusa

Postanschrift: Corso Italia 72

Ort: Ragusa

Postleitzahl: 97100

Land: Italien

Zu Händen von: Dott. Rosario Spata

E-Mail: r.spata@comune.ragusa.gov.it

Telefon: +39 0932676247

Fax: +39 0932676244

Internet-Adresse(n):Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers: www.comune.ragusa.gov.it**I.2. Art des öffentlichen Auftraggebers**

Regional- oder Kommunalbehörde

I.3. Haupttätigkeit(en)

Allgemeine öffentliche Verwaltung

I.4. Auftragsvergabe im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber

Der öffentliche Auftraggeber beschafft im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber: nein

Abschnitt II: Auftragsgegenstand

II.1. Beschreibung**II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

Gestione annuale del servizio idrico comunale: captazione, sollevamento, distribuzione idrica e manutenzioni.

II.1.2. Art des Auftrags und Ort der Ausführung bzw. Lieferung

Dienstleistungen

Dienstleistungskategorie Nr 1: Instandhaltung und Reparatur

Hauptort der Ausführung: Territorio comunale.

NUTS-Code ITG18 Ragusa

II.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem (DBS)**II.1.4. Kurze Beschreibung des Auftrags oder Beschaffungsvorhabens**

L'appalto ha per oggetto servizi e lavori, ai sensi dell'art. 14 del D.Lgs. n.163/06 e s.m.i., nell'ambito dei quali assume carattere prevalente l'attività relativa al servizio di conduzione impianti di adduzione e sollevamento, distribuzione e manutenzione ordinaria impiantistica e

carattere accessorio la prestazione dei lavori di manutenzione alla rete idrica e condotte di adduzione.

II.1.5. Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)

65130000 Betrieb von Wasserversorgungsunternehmen, 45232151 Bauarbeiten zur Sanierung von Wasserhauptleitungen

II.1.6. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: ja

II.2. Gesamtwert des Auftrags/Loses

II.2.1. Gesamtwert des Auftrags/Loses

Wert: 958 858,52 EUR
ohne MwSt.

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1. Verfahrensart

IV.1.1. Verfahrensart

Offen

IV.2. Zuschlagskriterien

IV.2.1. Zuschlagskriterien

Niedrigster Preis

IV.2.2. Angaben zur elektronischen Auktion

Eine elektronische Auktion wurde durchgeführt: nein

IV.3. Verwaltungsangaben

IV.3.1. Aktenzeichen beim öffentlichen Auftraggeber

IV.3.2. Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

Auftragsbekanntmachung

Bekanntmachungsnummer im ABl.: [2015/S 218-398025](#) vom 11.11.2015

Abschnitt V: Auftragsvergabe

V.1. Tag des Vertragsabschlusses

11.3.2016

V.2. Angaben zu den Angeboten

Anzahl der eingegangenen Angebote: 2

V.3. Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde

Offizielle Bezeichnung: Cooperativa Sociale Pegaso Srl

Postanschrift: Via Falcone 26

Ort: Ragusa

Postleitzahl: 97100

Land: Italien

V.4. Angaben zum Wert des Auftrags/Loses

Ursprünglich veranschlagter Gesamtwert des Auftrags/des Loses:

Wert: 1 397 987,35 EUR

ohne MwSt.

Gesamtwert der Beschaffung:

Wert: 958 858,52 EUR

ohne MwSt.

V.5. Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen

Es können Unteraufträge vergeben werden: ja

Wert oder Anteil des Auftrags, der an Dritte vergeben werden soll:

Anteil: 30 %

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

VI.2. Zusätzliche Angaben

VI.3. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.3.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

VI.3.2. Einlegung von Rechtsbehelfen

VI.3.3. Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

VI.4. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung

23.3.2016